ΕΠΙΤΡΟΠΗ

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 5ης Οκτωβρίου 2009

για την αποδοχή ανάληψης υποχρέωσης που προτάθηκε στο πλαίσιο της διαδικασίας αντιντάμπινγκ όσον αφορά τις εισαγωγές ορισμένου φύλλου αλουμινίου καταγωγής, μεταξύ άλλων, Βραζιλίας

(2009/736/ΕΚ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 384/96 του Συμβουλίου, της 22ας Δεκεμβρίου 1995, για την άμυνα κατά των εισαγωγών που αποτελούν αντικείμενο ντάμπινγκ εκ μέρους χωρών μη μελών της Ευρωπαϊκής Κοινότητας [1] («ο βασικός κανονισμός»), και ιδίως τα άρθρα 8 και 9,

Κατόπιν διαβουλεύσεων με τη συμβουλευτική επιτροπή,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

Α. ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ

(1) Με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 287/2009 [2], η Επιτροπή επέβαλε προσωρινούς δασμούς αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές στην Κοινότητα ορισμένου φύλλου αλουμινίου καταγωγής Αρμενίας, Βραζιλίας και Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας («ΛΔΚ»).

(2) Μετά τη θέσπιση των προσωρινών μέτρων αντιντάμπινγκ, η Επιτροπή συνέχισε την έρευνά της σχετικά με το ντάμπινγκ, τη ζημία και τα συμφέροντα της Κοινότητας. Η έρευνα επιβεβαίωσε τα προσωρινά πορίσματα περί ζημιογόνου ντάμπινγκ σχετικά με τις εισαγωγές αυτές.

(3) Τα οριστικά πορίσματα και συμπεράσματα της έρευνας παρατίθενται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 925/2009 του Συμβουλίου, της 24ης Σεπτεμβρίου 2009, για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ και την οριστική είσπραξη του προσωρινού δασμού που επιβλήθηκε στις εισαγωγές ορισμένου φύλλου αλουμινίου καταγωγής Αρμενίας, Βραζιλίας και Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας [3].

Β. ΑΝΑΛΗΨΗ ΥΠΟΧΡΕΩΣΗΣ

(4) Μετά τη θέσπιση των προσωρινών μέτρων αντιντάμπινγκ, ο μόνος συνεργαζόμενος παραγωγός-εξαγωγέας της Βραζιλίας, η εταιρεία Companhia Brasileira de Aluminio (CBA), προσέφερε ανάληψη υποχρέωσης ως προς τις τιμές σύμφωνα με το άρθρο 8 παράγραφος 1 του βασικού κανονισμού. Στο πλαίσιο της εν λόγω ανάληψης υποχρέωσης, η εταιρεία CBA πρότεινε να πωλήσει το υπό εξέταση προϊόν τουλάχιστον σε τιμές που επιτρέπουν την εξάλειψη της ζημιογόνου επίδρασης της πρακτικής ντάμπινγκ που διαπιστώθηκε κατά την έρευνα. Η εταιρεία CBA προσέφερε μία ελάχιστη τιμή εισαγωγής («ΕΤΕ») για τα διάφορα είδη προϊόντος ώστε να περιοριστεί ο κίνδυνος καταστρατήγησης.

(5) Επίσης, η προσφορά προβλέπει την τιμαριθμική προσαρμογή της ΕΤΕ, δεδομένου ότι η τιμή του υπό εξέταση προϊόντος συνδέεται άμεσα με την τιμή της κύριας πρώτης ύλης, δηλαδή του αλουμινίου, το οποίο είναι προϊόν που διακινείται σε παγκόσμιο επίπεδο με τιμή αναφοράς που δημοσιεύεται στο χρηματιστήριο μετάλλου του Λονδίνου (London Metal Exchange) («LME»).

(6) Η ΕΤΕ που προσφέρει η εταιρεία βασίστηκε στη μη ζημιογόνο τιμή που υπολογίστηκε για την περίοδο της έρευνας βάσει των τιμών πώλησης του κοινοτικού κλάδου παραγωγής.

(7) Η προσφορά ανάληψης υποχρέωσης της εταιρείας CBA προέβλεπε επίσης ότι όλες οι πωλήσεις θα πραγματοποιηθούν απευθείας από την CBA στον πρώτο ανεξάρτητο πελάτη στην Κοινότητα και ότι η CBA θα αναλάβει την υποχρέωση να μην πωλήσει άλλα προϊόντα εκτός από εκείνα που καλύπτονται από την ανάληψη υποχρέωσης σε πελάτες που αγοράζουν προϊόντα τα οποία καλύπτει η ανάληψη υποχρέωσης.

(8) Επίσης, η εταιρεία CBA συμφώνησε να αναλάβει την υποχρέωση να υποβάλλει τακτικά στην Επιτροπή λεπτομερή στοιχεία σχετικά με τις εξαγωγές της στην Κοινότητα, έτσι ώστε η Επιτροπή να είναι σε θέση να παρακολουθεί αποτελεσματικά την ανάληψη υποχρέωσης.

[1] ΕΕ L 56 της 6.3.1996, σ. 1.
[2] ΕΕ L 94 της 8.4.2009, σ. 17.
[3] Βλέπε σελίδα 1 της παρούσας Επίσημης Εφημερίδας.

Γ. **ΣΧΟΛΙΑ ΤΩΝ ΜΕΡΩΝ ΚΑΙ ΑΠΟΔΟΧΗ ΤΗΣ ΑΝΑΛΗΨΗΣ ΥΠΟΧΡΕΩΣΗΣ**

(9) Ο κοινοτικός κλάδος παραγωγής ανέφερε ότι η ανάληψη υποχρέωσης από τη Βραζιλία μπορεί να γίνει αποδεκτή υπό ορισμένες προϋποθέσεις, συμπεριλαμβανομένης της χρήσης τεχνητής συναλλαγματικής ισοτιμίας δολαρίου ΗΠΑ και ευρώ και ένα ποσοτικό ανώτατο όριο. Και τα δύο αυτά επιχειρήματα όσον αφορά την ανάληψη υποχρέωσης της Βραζιλίας πρέπει να απορριφθούν για τους ακόλουθους λόγους. Όσον αφορά τον ισχυρισμό ότι πρέπει να χρησιμοποιηθεί τεχνητή συναλλαγματική ισοτιμία, σημειώνεται ότι η τιμή LME θα μετατραπεί από δολάρια ΗΠΑ σε ευρώ εφαρμόζοντας τη μηνιαία συναλλαγματική ισοτιμία που δημοσιεύεται. Επομένως, το ποσό σε ευρώ επηρεάζεται από τις διακυμάνσεις της συναλλαγματικής ισοτιμίας και ο κίνδυνος αυτός πρέπει να αναληφθεί από την εταιρεία. Όσον αφορά το δεύτερο επιχείρημα, η Επιτροπή δεν κατανοεί τη σημασία του ποσοτικού ανώτατου ορίου στην περίπτωση αυτή, δεδομένου ότι η αγορά του υπό εξέταση προϊόντος στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα είναι πολύ ανταγωνιστική και ότι δεν προσκομίστηκαν ή δεν βρέθηκαν αποδεικτικά στοιχεία κατά την έρευνα που να δείχνουν την ανάγκη αυτού του στοιχείου. Δεν υποβλήθηκαν άλλες παρατηρήσεις σχετικά με αυτή την πρόταση ανάληψης υποχρέωσης.

(10) Με βάση τα ανωτέρω, η ανάληψη υποχρέωσης που προτείνει η CBA είναι αποδεκτή.

(11) Προκειμένου να είναι σε θέση η Επιτροπή να παρακολουθεί αποτελεσματικά τη συμμόρφωση της εταιρείας με την υποχρέωση που θα αναλάβει, όταν υποβληθεί στην αρμόδια τελωνειακή αρχή η αίτηση για θέση σε ελεύθερη κυκλοφορία, η απαλλαγή από τον δασμό αντιντάμπινγκ θα εξαρτάται i) από την υποβολή τιμολογίου ανάληψης υποχρέωσης το οποίο θα περιλαμβάνει τουλάχιστον τα στοιχεία που απαριθμούνται στο παράρτημα II του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 925/2009· ii) από το γεγονός ότι τα εισαγόμενα προϊόντα κατασκευάζονται από την εν λόγω εταιρεία, και φορτώνονται και τιμολογούνται απευθείας από την εν λόγω εταιρεία στον πρώτο ανεξάρτητο πελάτη στην Κοινότητα· και iii) από το γεγονός ότι τα εμπορεύματα που δηλώνονται και προσκομίζονται στα τελωνεία αντιστοιχούν ακριβώς στην περιγραφή του τιμολογίου της ανάληψης υποχρέωσης. Αντίθετα, όταν δεν υποβάλλεται τέτοιο τιμολόγιο ή όταν αυτό δεν αντιστοιχεί στο προϊόν που παρουσιάζεται στο τελωνείο, πρέπει να καταβάλλεται το κατάλληλο ποσοστό δασμού αντιντάμπινγκ.

(12) Προκειμένου να εξασφαλιστεί η τήρηση της υποχρέωσης που θα αναληφθεί, οι εισαγωγείς ενημερώθηκαν, με τον προαναφερθέντα κανονισμό του Συμβουλίου, ότι η μη εκπλήρωση των όρων που προβλέπονται από τον εν λόγω κανονισμό ή η ανάκληση από την Επιτροπή της αποδοχής της ανάληψης υποχρέωσης μπορεί να έχουν ως συνέπεια την υποχρέωσή τους να καταβάλουν την τελωνειακή οφειλή η οποία αντιστοιχεί στις σχετικές συναλλαγές.

(13) Σε περίπτωση παραβίασης ή ανάκλησης της ανάληψης υποχρεώσεων ή σε περίπτωση ανάκλησης της αποδοχής της ανάληψης υποχρεώσεων από την Επιτροπή, ο δασμός αντιντάμπινγκ που επιβάλλεται σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 4 του βασικού κανονισμού εφαρμόζεται αυτομάτως βάσει του άρθρου 8 παράγραφος 9 του βασικού κανονισμού,

ΑΠΟΦΑΣΙΖΕΙ:

Άρθρο 1

Η ανάληψη υποχρέωσης που προτείνεται από τον εξαγωγέα-παραγωγό που αναφέρεται κατωτέρω, στο πλαίσιο της διαδικασίας αντιντάμπινγκ όσον αφορά τις εισαγωγές ορισμένου φύλλου αλουμινίου καταγωγής Αρμενίας, Βραζιλίας και Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας, γίνεται αποδεκτή.

Χώρα	Εταιρεία	Πρόσθετος κωδικός Taric
Βραζιλία	Companhia Brasileira de Aluminio	A947

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσής της στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Βρυξέλλες, 5 Οκτωβρίου 2009.

Για την Επιτροπή
Catherine ASHTON
Μέλος της Επιτροπής